

الفكر والفن في البسوع

نشوء القومية في البلقان :

أتى الأستاذ ساطع المصري يوم السبت المحاضرة الثانية من سلسلة محاضراته التي يلقيها في الجمعية الجغرافية الملكية . وكان موضوع هذه المحاضرة «نشوء الفكرة القومية في النمسا والبلغان — تأثير اللغة والتاريخ والكنيسة فيها» .

وقد عنى الأستاذ في هذه المحاضرة بإبراز تأثير اللغة في بحث القوميات تأييداً لما أبداه في المحاضرة السابقة من ترجيح كفة النظرية الألمانية القائلة بأن القومية كائن حي روحه اللغة ، ضد النظرية الفرنسية التي ترى أنها إنما تقوم على مشيئة الأمة ؛ ولذلك استعرض دول البلقان مبيناً ذلك في كل واحدة منها ، فاليونان كانت موحدة اللغة والثقافة بفضل الكنيسة التي تركها العثمانيون حرة في شأونها ، وقد حفظت الكنيسة اللغة اليونانية وتفاقمها في بلاد اليونان بل نشرتها فيما جاورها من البلاد ، ولهذا الوحدة اللغوية الثقافية التي يضاف إليها التاريخ القوي وجهود الكنيسة كانت بلاد اليونان مهدية لنشوء الفكرة القومية فيها ومستعدة للثورة في سبيل استقلالها وقوميتها ، فلم تكن الثورة تنتظر غير الإشارة . وفي بلغاريا كان الأمر على عكس ذلك ، لأن الكنيسة اليونانية كانت هي المتسلطة على البلاد البلغارية بسلطتها الديني الذي يستتبع فرض اللغة اليونانية في الصلاة وسائر الشرائع الدينية وفي كل ما يمت إلى الثقافة ، ولم تكن اللغة البلغارية ذات أدب ولا ثقافة ، بل لم يكن لها نحو ولا صرف ، وفي أوائل القرن التاسع عشر بدأت الجهود تتجه إلى ترقية اللغة البلغارية واستعمالها في الدين والثقافة ، أي الاستغناء بها عن اليونانية . وجاهد البلغاريون في هذا السبيل رغم ما لاقوه من مقاومات وعقبات ، حتى وصلوا إلى ما أرادوا من إحياء لغتهم ، ثم التفتوا إلى كياناتهم السياسية فعملوا على استقلالهم حتى تحقق .

وكذلك فعلت رومانيا في كفاحها اللغوي مع اليونان

والسياسي مع الدولة العثمانية ، وإن كانت الحال فيها تختلف من بلغاريا من عدة وجوه ، منها التاريخ ، إذ استشر الرومان نجد أبطالهم القديم .

أما يوغسلافيا فكانت قسمين : قسم يتبع تركيا وقسم يتبع النمسا ، وقد قامت فكرة القومية في القسمين على توحيد اللغة . ولما ساعدت الظروف القسم الأول على الاستقلال قبل الثاني ظل يتجه نحو الاتحاد مع القسم الآخر حتى تم ذلك . وقامت في تلك الأثناء دعوات مختلفة إلى اللغة التي يرى كل فريق اتخاذها لغة قومية . ومن ظريف ما حدث أن أحد الشعراء صنع مخطوطات طبقاً للغة التي يدعو إليها وادعى أنها ترجع إلى القرن الثالث عشر ، واحتال حتى أظهر أنها كانت محفوظة في سراديب إحدى الكنائس ، وجعل ينشد الشعر ويكتب الأناشيد على أوضاع لغة هذه المخطوطات ، وتنبه له بعض المعارضين ، ولكن بعض الزمن سار الجميع عليها .

وهكذا كانت اللغة هي أساس القوميات في دول البلقان ، وكان النزاع الكنسي بدور حولها ، فلم يكن ثمة اختلاف في العقائد ، ولكن كانت اللغة هي الغاية . وبين الأستاذ ذلك أيضاً بوصف حالة البلاد التي تقع بين دول البلقان وهي بلاد مقدونيا ، فقد كانت مختلفة في اللغات على حسب موقع كل منها من الأمة التي تجاورها — وصف الأستاذ حالة التنازع بين هذه البلاد في مراحلها المختلفة ، بسبب اختلاف اللغة ، ولم ينته هذا التنازع حتى تقسمت الدول المجاورة تلك البلاد، وأخذت كل دولة منها ما عائلها في اللغة .

ثم قال الأستاذ : أيد الفرنسيون نظريتهم بسويسرا ، إذ قالوا إن الأمة السويسرية شاءت أن تكون أمة فكانت ، على الرغم من تعدد لغاتها ، والواقع أن سويسرا بلاد كثيفة السكان بخلاف مقدونية وهي تتبع في نظام حكمها أن يقوم كل إقليم بنفسه في الإدارة ، والقضاء وغيرها ، والحكومة المركزية إنما تنظم العلاقات الخارجية . وقد ساعد موقع البلاد الجغرافي على المحافظة على كيانها وجهادها عملاتها محاطة بدول كبيرة مصالحها في أن تبقى سويسرا على الحياد ، وهنا شبه الأستاذ اللغة في القومية بمجاذبية الأرض ، فسكاً أن المصباح المعلق لا يلتصق بالأرض

بقتل شرف الإنسانية كلها إلا مخلوق يحجل من إنسانيته كل إنسان ، بل كل حي من الأحياء ، وكل ضاربة من ناهشات الأبدان ، وكل ساعية من ناهشات السموم . ويسألون : أي جزاء يجزى به وراء الإعدام في جانب الوصمة الأبدية يحملها المسكين وحده في تاريخ البشرية بأسرها . فيذكر وحده إذا ذكر الخزي الذي لا خزي مثله في طوايا التاريخ . هذا هو الإنسان في بؤرته السفلى . وذاك هو الإنسان في ذروته العليا .

ولقد دفع إلى صاحبي بهذا المقال فقرأه ، ودفعته إلى صاحبنا الثالث ليقرأه ، وقد اعتدنا أن نتناول شيئا بالأسنة حداداً فنقلت أحداً منهم ، ولكن حينما قرأنا مقال « هذا هو الإنسان » نظر بعضنا إلى بعض وسكتنا ، لا لأننا جاحدون ، بل لأننا متفاهمون في تأبين هدى شعراوي :

شهدت يوم الجمعة احتفال الاتحاد النسائي بتأبين رئيسته السابقة السيدة هدى شعراوي ، وقد اشترك في هذا التأبين أربعة من الأدباء ، اثنان من الأعلام : الأستاذ عباس محمود العقاد والدكتور محمد حسين هيكل باشا ، اتى الأول قصيدة ، وتحدث الثاني عن أثر الفقيده في نهضة المرأة ؛ والآخرا هما الأستاذان محمد الأسمر ومحمود أبو الوفا ، وقد اتى كل منهما قصيدة . أما قصيدة أبو الوفا فقد كانت أدق في تصوير شخصية الفقيده ، وأما الأسمر فقد ساعد تعبيره الخطابي وجرس إلقائه على اجتذاب أسباع الجمهور واجتلاب استحسانه .

المرأة المصرية والعربية :

وأريد أن أتجاوز الرجال سرياً إلى النساء ، فإن لي معهن شأنًا . تكلم في هذا الاحتفال عشر نساء ، ثلاث من العراق ولبنان وفلسطين ، وست مصرية ، وواحدة أوروبية . وأريد أن أقارن بين المصريات وبين العربيات الأخريات ، وأقارن بين العربيات جميعاً وبين الأوروبية .

مثلت العراق السيدة منية الكيلاني ، ومثلت لبنان وسوريا السيدة ابتهاج قدورة ، وألقت الآنسة نحية محمد كلمة فلسطين ، ثم تعاقب بمدهن الست المصريات ، فكان الفرق واضحاً كل الوضوح بين الفريقين ، فقد امتاز الأوائل لا بفصاحة النطق

والدخان بصعد إلى السماء ولا يهبط إلى أسفل ، دون أن ينقض ذلك جاذبية الأرض — كذلك القومية في سويسرا ، تقتضيها عوامل أخرى غير اللغة ، ولكن هذا لا يدفع أن اللغة هي أساس القومية وروحها .

هنا هو الإنسان :

لا يستطيع متابع الآداب أن ينفل ذلك المقال الذي كتبه بالأساس الأستاذ عباس محمود العقاد في مقتل غاندي ، فهو مقال لا يظفر الناس بكثير من أمثاله ، وخاصة في هذه الأيام التي أصبحت الأفلام فيها تجري على الصفحات لمجرد ملئها بأى كلام . قتل غاندي في هذا الأسبوع ، فكتب كاتبون ونظم شعراء ، وقرأت لهؤلاء وهؤلاء ، فلم أقم على مثل ما كتب العقاد .

قال في تصوير هذا الحادث : « لم يحدث قط أن ترتفع يد بالشر إلى رجل لا يسهه الأحلام ولا يبشر بغير الإسلام ، رجل في الثامنة والسبعين يكف الشر في النفوس بوقار سنه وضمت شيخوخته وطيب مسكنته واستسلامه رجل يدين بما يدين به قاتله المتعصب لمقيدته . وقصارى ما تنتهى إليه تلك المقيدة — عند ذلك القاتل التمس — أن قتل البقرة حرام ، وأن قتل القديس العظيم مباح » .

وقال : « قيل منذ أيام أن قذيفة ألقيت على غاندي فنجا منها . فوقع في الأنفس أن نجاة من تلك القذيفة من أحداث الطبيعة لا غرابة فيه ... كأن المادة نفسها تهاب أن تمضى بالأذى إلى هيكل ذلك الروح ... كأن القذيفة ترتد — ولا تستطيع إلا أن ترتد وحدها — عن القداسة التي أخضعتها ، ولم تخضع لها قط في تجارب الحياة . فلما قيل إنه قتل بيد إنسان ، قد والله سألت : كيف تحركت عضلة في جسد بشرى بضربة قاتلة لذلك الشهيد؟ قد والله سألت عن اليد التي لا تمقل ، لأنها كانت خليفة أن تمجز عن الحراك إذا سميت مثل هذا الحراك الذي يشذ عن كل قانون ... ولم أسأل كيف سولت نفس ولا كيف هجس ضمير ، لأن من الهول الهائل أن يدخل مثل هذا الجرم في حساب نفس أو ضمير » .

وقد بلغ الناية في تحقير القاتل مع الرثاء له بقوله : « ومن

على الخطابة بلفتها مرتجلة ، فبدا الفرق كبيراً بينها وبين من تحبر
أو يحبر لها ، ثم يتمتع لسانها في الإلقاء .
صدى من لبنان :

بذكر القراء ما كتبته في النهج الذي سلكه أخيراً في الكتابة
الأستاذ توفيق الحكيم ، وقد رجم إلينا الصدى من لبنان في مجلة
الأديب (عدد فبراير) قات :

« رد الأستاذ توفيق الحكيم على الدين يتمون عليه ، بأنه
ودع الفن يوم ترك برجه العاجي وانحسط إلى مستوى الجهور ،
بقوله : يجب على الفنان نفسه أن ينزل السفح إليهم ... يهدينا إلى
ذلك فعل المبدع الأعظم لهذا الكون ... لقد أراد وهو في عليائه
أن يبلغ الناس رسالته فلم ينتظر منهم أن يصعدوا إليه فأرسل إليهم
رسولاً أو نزل هو نفسه فتجسد في المسيح كما هو القول عند
المسيحيين . وبهذا التشبيه البعيد يعتقد الحكيم بأنه أقنع الناس
بسر فقلته » .

« العباس »

مطبعة الرسالة :

تقدم إلى عشاق الأدب

وحي الرسالة

في مجلدين

يطلب من دار الرسالة

ومن المكتبات الشهيرة

نمن كل مجلد ٤٠ قرشاً عدا البريد

وسلامته ونصاعه الأسلوب فحسب ، بل كذلك بالبراعة في تصوير
شخصية هدى شمراوى باعتبارها زعيمة نساء العرب ، وفي التعبير
عن شعورهن إزاء فقدنها ، وقد شعرنا ونحن نستمع إلى كل منهن
أننا أمام إنسان حى يؤدى إلينا ما يريد من فكره وإحساسه
بأسلوب قويم ولسان مبين .

وقد تعمدت أن أصف أولئك الثلاث العربيات بتلك الصفات
لأقول صراحة إن المصريات تجردن منها ، فالنطق عالى ، والالحن
كثير ، والإعراب لارقيب عليه ، ولاشئ وراء الكلام المادى
الجامد ، بكت إحداهن — وهى سيدة كريمة لها نشاط محمود فى
الخدمة الاجتماعية — وهى تائقى كلها ، فموضت بلاغة بكائها من
تصور كلامها .. وثابت إحداهن عن خريجات الجامعة ، فلم تكن
خيراً من الباقيات .

ولقد جنى العربيات على المصريات اللاتى لا أراهن جذبات
بأن يوصفن بأنهن عربيات ، لأن الأول لولم يشتركن فى هذا
التأين لسمنا من نساءنا وغفرنا لمن قائلين : إنهن جنس ناعم
واللغة العربية خشنة .. ألسن يتحدثن بالفرنسية الرقيقة .. ؟
ولكن العربيات وصفت ألسنتهن رقة اللغة العربية وسحر بيانها
وبدت المصرية بجانهن فى صورة المتخلعة عن ركب النهضة العربية
ولن تكون سائرة فى هذا الركب حتى تجيد لغتها وتعالج بيانها .
ومن العجيب أن المرأة المصرية المتعلمة خطت خطوات واسعة
فى نواحي الحياة المختلفة ، ولكنها ما تزال على عجمتها لا تكاد تبين
وننظر فى ميدان الأدب فلا نرى إلا عدداً لا يبلغ حد الجمع إلا
بالتساهل .

فلم لا تتعلم المرأة المصرية اللغة العربية ... ؟ إنها ما دامت
لا تقوم لسانها بلغة قومها ستظل شخصيتها ناقصة ، ولن تكمل
إلا حين تستحق أن توصف بأنها عربية .

وقد مثلت الاتحاد النسائى الدولى السيدة (مالانير سبليه)
وكيلته ، فارتجلت كلمتها ، وتخلصت بالارتجال من قيود القراءة ،
وواجهت الجهور بشكل قواها الخطابية . وأنا لم أرى بعد امرأة
عربية ترتجل بلغة فصيحة ، أما الرجال فمنهم من يقرأ وكثيرون
يرتجلون ، وقد كان موقف هذه السيدة الأوروبية قوياً بالقدرة